Declaration and Power of Attorney For Utility or Design Patent Application
Erklärung für Patentanmeldungen zur Gebrauchseignung und Entwicklung
mit Vollmacht

German Language Declaration

Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eides Statt:			As a below named inventor, I hereby declare that:		
daß mein Wohnsitz, meine Postanschrift und meine Staatsangehörigkeit den im nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen, daß ich nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) oder ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent für die Erfindung mit folgendem Titel beantragt wird: SAITENSPANNVORRICHTUNG FÜR EIN SAITENINSTRUMENT		on dor	My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name.		
		nur ein finder den	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
			STRING TIGHTENING DEVICE FOR INSTRUMENT	OR A STRING	
deren Beschreibung hier beigefügt Zutreffendes bitte ankreuzen), diese		alle	the specification of which is attached box is checked:	hereto unless the	following
wurde angemeldet am unter der US-Anmeldenummer und wurde am abgeändert (falls zutreffend) oder			□ was filed on as United States Application Number and was amended on (if applicable) or,		
unter der PCT internationalen A und wurde am abg	nmeldungsnummer eändert (falls zutreffend).		PCT International Application Nu and was amended on	imber (if ap	oplicable).
Ich bestätige hiermit, daß ich den Ir tanmeldung, einschließlich der Ans oben erwähnten Zusatzantrag abgeä verstanden habe.	sprüche, die eventuell durch	einen	I hereby state that I have reviewed an the above identified specification, inc amended by any amendment referred	luding the claims	
Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Titel 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 von Belang sind.			I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.		
Ich beanspruche hiermit ausländisch 35, US-Code, § 119 (a)-(d), bzw. § Auslandsanmeldungen für Patente (365(a) aller PCT internationalen Arein Land ausser den Vereingten Stahabe nachstehend durch ankreuzen für Patente bzw. Erfinderurkunden Anmeldungen angegeben, deren Arfür welche Priorität beansprucht wi	365(b) aller unten aufgefüh oder Erfinderurkunden, ode nmeldungen, welche wenig- taten von Amerika benenne sämtliche Auslandsanmeld oder PCT internationale nmeldetag dem der Anmeld	orten r § stens n, und ungen	I hereby claim foreign priority under §119 (a-d) or §365(b) of any foreign a inventor's certificate, or §365(a) of an application which designated at least United States, listed below. I have also checking the "No" box, any foreign a inventor's certificate, or of any PCT in having a filing date before that of the priority is claimed:	application(s) for py PCT internation one country other so identified below pplication for pate paternational applicational	patent or nal than the w, by ent or cation
Prior Foreign Applications Frühere ausländische Anmeldun	gen			Priority C Prioritätsai	
(Number) (Co	witzerland ountry) and)	(Day/Mo	ruary/2003 onth/Year Filed) onat/Jahr der Anmeldung)	⊠ Yes Ja	□ No Nein
	ountry) and)		onth/Year Filed) onat/Jahr der Anmeldung)	□ Yes Ja	□ No Nein
☐ Zusätzliche einstweilige Anmel Prioritätsanhang aufgeführt.	dungsnummern sind im		☐ Additional foreign application n on a supplemental priority shee		

German Language Utility or Design Patent Application Declaration

Ich beanspruche hiermit Prioritätsvorteile unter Title 35, US-Code, § 119(e) aller US-Hilfsanmeldungen wie unten aufgezählt.		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119(e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application Number) (Aktenzeichen)		(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr der Anmeldung)		
(Application Number) (Aktenzeichen)		(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr der Anmeldung)		
(Application Number) (Aktenzeichen)		(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr der Anmeldung)		
☐ Zusätzliche einstweilige Anmeldun ergänzenden Prioritätsanhang aufge		☐ Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
Ich beanspruche hiermit die mir unter Title 35, US-Code, § 120 zustehenden Vorteile aller unten aufgeführten US-Patentanmeldungen bzw. § 365(c) aller PCT internationalen Anmeldungen, welche die Vereinigten Staaten von Amerika benennen, und erkenne, insofern der Gegenstand eines jeden früheren Anspruchs dieser Patentanmeldung nicht in einer US-Patentanmeldung, bzw. PCT internationalen Anmeldung in in einer gemäß dem ersten Absatz von Title 35, US-Code, § 112 vorgeschriebenen Art und Weise offenbart wurde, meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 von Belang sind und die im Zeitraum zwischen dem Anmeldetag der früheren Patentanmeldung und dem nationalen oder im Rahmen des Vertrags über die Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesen (PCT) gültigen internationalen Anmeldetags bekannt geworden sind.		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.		
(Application No.) (Aktenzeichen)	(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr eingereicht)	(Status) (patentiert, schwebend, aufgegeben) (patented, pending, abandoned)		
(Application No.) (Aktenzeichen)	(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr eingereicht)	(Status) (patentiert, schwebend, aufgegeben) (patented, pending, abandoned)		
☐ Zusätzliche USA oder international im ergänzenden Prioritätsanhang au		☐ Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
Ich erkläre heirmit, daß alle in der vorligemachte Angaben nach bestem Wisse entsprechen, und ferner daß ich diese e Kenntnis dessen ablege, daß wissentlic Angaben oder dergleichen gemäß § 100 sind und mit Geldstrafe und/oder Gefär daß derartige wissentlich und vorsätzlich Rechtswirksamkeit der vorliegenden Paaufgrund deren erteilten Patentes gefäh	n und Gewissen der Wahrheit idesstattliche Erklärung in h und vorsätzlich falsche 11, Title 18 des US-Code strafbar ingnis bestraft werden können und ich falsche Angaben die atentanmeldung oder eines	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.		

Hiermit bevollmächtgt der Unterzeichnete den hierin genannten The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent entweder USA-Anwalt oder Stellvertreter, in der Abwesenheit einer named herein to accept and follow instructions from either direkten Verständigung zwischen den USA-Anwalt oder Stellvertreter his foreign patent agent or corporate representative, if any, as und dem Unterzeichneten Anweisungen, die der der Anmeldung to any action to be taken in the Patent and Trademark Office betreffend dem Patent und Warenzeichen Amt zugestellt werden, von regarding this application without direct communication entweder seinem ausländischen Patentvertreter oder Stellvertreter der between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In Gesellschaft anzunehmen und auszuführen. Sollte sich das Personal the event of a change in the persons from whom instructions ändern, von dem Anweisungen angenommen werden mögen, dann wird may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be der hierin genannte USA-Anwalt oder Stellvertreter entprechend von so notified by the undersigned. dem Unterzeichneten benachrichtigt.

German Language Utility or Design Patent Application Declaration

VERTRETUNGSVOLLMACHT: Als benannter Erfinder beauf-trage ich hiermit den sich mit der Kundennummer befassenden Patentanwalt (Patentanwälte) und/oder Patent-Agenten mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Geschäfte vor dem Patent-und Warenzeichenamt und weise an, dass alle Korrespondenz mit dieser Kundennummer addressiert wird.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

KUNDENNUMMER 7055

CUSTOMER NUMBER 7055

Die ernannten Patenanwälte sind zur Zeit:

Neil F. Greenblum
Bruce H. Bernstein
Arnold Turk
James L. Rowland
Robert W. Mueller
Reg. No. 28,394
Reg. No. 29,027
Reg. No. 33,094
Reg. No. 32,674
Reg. No. 35,043

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Leslie J. Paperner William Pieprz William E. Lyddane Reg. No. 33,329 Reg. No. 33,630 Reg. No. 41,568

Address: Greenblum & Bernstein, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

Telefongespräche bitte richten an:

Direct Telephone Calls to:

Greenblum & Bernstein, P.L.C.

(703) 716-1191

Vor-und Nachname des einzigen oder ersten Erfinders: Mark ERISMANN	Full name of sole or first inventor Mark ERISMANN	
Unterschrift des Erfinders Datum	Inventor's signature Date Mak Missing 10, 11, 03	
Wohnsitz Aarau, Schweiz	Residence Aarau, Switzerland	
Staatsangehörigkeit Schweiz	Citizenship Switzerland	
Postanschrift Delfterstrasse 41, CH-5004 Aarau, Schweiz	Post Office Address Delfterstrasse 41, CH-5004 Aarau, Switzerland	
Vor-und Nachname des zweiten Miterfinders (falls zutreffend)	Full name of second joint inventor, if any	
Unterschrift des zweiten Erfinders Datum	Second Inventor's Signature Date	
Wohnsitz	Residence	
Staatsangehörigkeit	Citizenship	
Postanschrift	Post Office Address	
(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).	(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).	